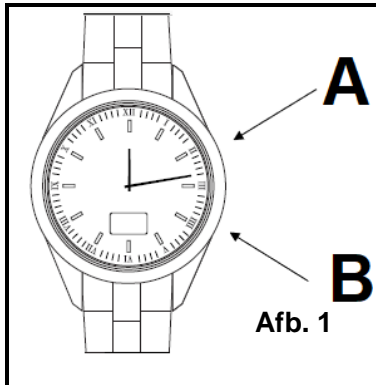


## Gebruiksaanwijzing

LEES DEZE GEBRUIKSAANWIJZING ALSTUBLIEFT VOOR HET EERSTE GEBRUIK, BEWAAR DEZE GEBRUIKSAANWIJZING OP EEN VEILIGE PLEK VOOR TOEKOMSTIGE REFERENTIE!

## 1. BESCHRIJVING



A. MODUS

B. INSTELL  
EN

Afb. 1

## 2. FUNCTIES

- DCF radiogestuurde signaalontvangst
- Kalender
- Instelling tijdzone
- Taalkeuze voor dag: Duits of Engels

### Specificaties

- 3 ATM    - 1 x lithium CR2016-batterij, 3V<sup>---</sup>

**BELANGRIJK:** Knoppen A en B  zijn verzonken drukknoppen. Gebruik de punt van een pen of een scherp voorwerp om ze in te drukken.

## 3. RESETTEN

De reset-bewerking moet worden uitgevoerd als u de onderstaande specifieke gevallen tegenkomt:

- Een verlies aan synchronisatie tussen de wijzers en de interne opgeslagen RCC-tijd - als gevolg van factoren zoals magnetische velden, belangrijke schokken of sterke trillingen.
- Als het horloge zichzelf niet correct instelt en de RCC-signaalstatus niet met succes is ontvangen.

Om ervoor te zorgen dat de resetprocedure op een correcte manier wordt uitgevoerd, moeten de twee wijzers wijzen naar **12H**. Is dat niet zo, herhaal dan de procedure tot ze allemaal naar **12H** wijzen.

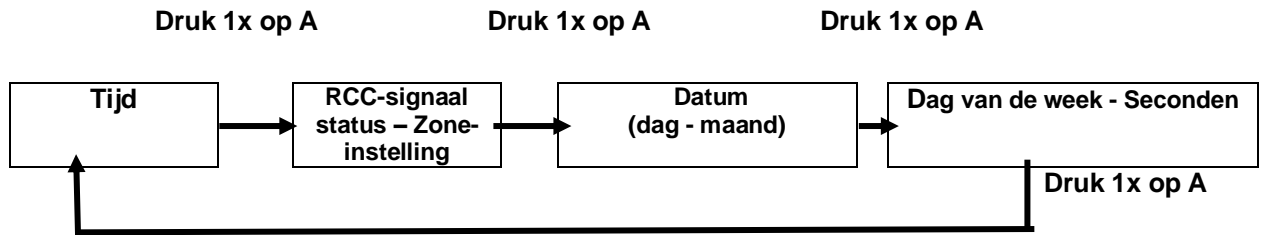
1. **Controleer eerst of de tijdzone is ingesteld op "EU". Raadpleeg deel 8: Handmatige instellingen, sectie A: Tijdzone instellen voor de procedure.**
2. Houd knop B ingedrukt totdat "SET TO" en "TO 12" op het LCD-scherm verschijnen en met tussenpozen knipperen. **Belangrijke opmerking: Blijf ingedrukt houden totdat "SET TO" en "TO 12" knipperend worden weergegeven. HOUD AAN totdat "SET 12" en "TO 12" DISPLAY WEERGELIJK KNIPPEREN EN DE MINUUT HAND EERST START TE ROTEREN. Opmerking: Na enkele seconden zullen beide wijzers ronddraaien.**
3. Het kan even duren voordat de 2 wijzers ronddraaien. **Wacht, wees geduldig en DRUK NIET op knop B of A TOT DE UUR- EN MINUTERWIJZERS STOPPEN met draaien EN PLAATSEN OP DE POSITIE VAN 12 UUR KLOK.**
4. Wanneer alle wijzers naar de 12 uur positie wijzen en stoppen, druk op de B knop en wacht tot de wijzers draaien en de interne (LCD) tijd bereiken. Het horloge geeft dan de juiste tijd aan. **Opmerking:** Als de 2 wijzers niet op 12 uur staan, houd dan knop B ingedrukt tot de minutenwijzer draait. Stop met drukken wanneer de uurwijzer naar het 12-cijferige cijfer wijst en de minutenwijzer naar het 12-cijferige cijfer wijst. Druk vervolgens herhaaldelijk op B tot de minutenwijzer op één lijn staat met de uurwijzer. De minutenwijzer heeft tijd nodig om te bewegen. De beweging is erg langzaam en kan soms niet worden gezien, maar blijf herhaaldelijk op B drukken totdat de minutenwijzer naar de 12-uurspositie wijst. Ga dan verder zoals beschreven in stap 4.

**BELANGRIJK:** Na het aanpassen van de tijd kan er een verticale lijn verschijnen in de tijdweergave, op of vlakbij een van de cijfers. Dit is te wijten aan een kleine vertraging in het scherm dat niet op tijd ververs wordt. Druk achtereenvolgens op knop A tot u teruggaat naar de tijdweergave. De verticale streep verdwijnt dan.

## 4. MODUS-FUNCTIE

**BELANGRIJK:** Knop A  is een verzonken drukknop. Gebruik de punt van een pen of een scherp voorwerp om erop te drukken.

In normale tijdmodus drukt u op de knop A om de verschillende soorten informatie weer te geven:



## 5. HANDMATIGE ONTVANGST VAN HET TIJDSTIP

**BELANGRIJK:** Knop A  is een verzonken drukknop. Gebruik de punt van een pen of een scherp voorwerp om erop te drukken.

**BEWEEG HET HORLOGE NIET OF RAAK DE KNOPPEN NIET AAN IN RCC-MODUS!**

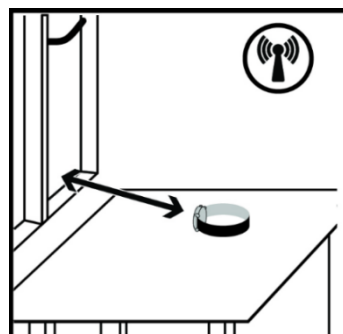
Om naar manuele signaalontvangstmodus te gaan, druk en houd toets A ingedrukt tot het RCC-signaalpictogram "T" knipperend weergegeven wordt. **Opmerking:** Het RCC-signaalpictogram wordt gevolgd door "EU" dat niet knippert.

Zie de onderstaande tabel voor de sterkte van het signaal.  
De signaalontvangstprocedure neemt 3 - 8 minuten in beslag.

	STATE STATUS SIGNAALSTERKTE
T <sub>11</sub>	PERFECT
T <sub>1</sub>	GOED
T <sub>1</sub> of T	ZWAK

Als het horloge niet automatisch wordt ingesteld, laat u het de hele nacht aan het raam liggen (zie hieronder voor de positie van het horloge).

**Opmerking:** Voor een optimale ontvangst plaatst u het horloge naar boven gericht bij een raam, met de wijzerplaat naar het raam gericht (zie afbeelding 2) of buiten.



Afb. 2

### Het signaal wordt niet opgevangen want:

- Er zijn hoge gebouwen in de buurt.
- Er is een hoge bouw-dichtheid.
- U bent in een gebied buiten het bereik van het signaal.
- U bent in de buurt van elektronische of elektrische apparaten zoals televisie, draadloze radio, mobiele telefoons en computers waardoor het signaal ongewenst verstoord kan worden.
- U bent in de buurt van magneten of elektromagnetten.
- U bent in de buurt van warmtebronnen.
- Het is extreem slecht weer.

## 6. CONTROLE KWALITEIT SIGNAALONTVANGST

**BELANGRIJK:** Knop A  is een verzonken drukknop. Gebruik de punt van een pen of een scherp voorwerp om erop te drukken.

Druk op de normale tijdweergave eenmaal op knop A tot de RCC-signaalstatus wordt weergegeven. Opmerking: Dit pictogram wordt gevolgd door de vermelding "EU".  
Druk achtereenvolgens op A tot je teruggaat naar de normale tijdweergave.  
Zie de bovenstaande tabel "Status signaalsterkte" in het deel "Handmatige ontvangst".

## 7. AUTOMATISCHE SIGNAALONTVANGST

Het horloge zal het DCF radiogestuurde signaal iedere dag tussen 2.00 en 3.00 uur proberen te ontvangen. 's Nachts is er altijd een goede signaalontvangst. Als uw horloge overdag geen signaal kan ontvangen, leg het dan dicht bij een raam waar het signaal 's nachts sterk genoeg is om een radiosignaal te ontvangen.

## 8. HANDMATIGE INSTELLINGEN

**BELANGRIJK:** Knoppen A en B  zijn verzonken drukknoppen. Gebruik de punt van een pen of een scherp voorwerp om ze in te drukken.

### A. Instelling tijdzone

U kunt de tijdzone instellen zodat uw horloge ook de juiste tijd weergeeft wanneer u naar andere landen reist.

1. Druk **toets B in** en houd ingedrukt tot de weergave EU toont.
2. Druk op **knop A** om te kiezen. Zie de onderstaande tabel voor de gewenste tijdzone.
3. Druk op **knop B** om te bevestigen. Druk nogmaals op om terug te keren naar de normale LCD-tijdweergave.

#### Tijdzone tabel

Tijdzone	Symbool op lcd-scherm	Verschuiving uren UTC
London	UK	0
Paris, Berlin, Madrid	EU	+1
Kairo	2H	+2
Moskau	3H	+3
Dubai	4H	+4
Karatschi	5H	+5
Dhaka	6H	+6
Bangkok	7H	+7
Peking	8H (CN)	+8
Tokio	JP	+9
Sydney	10H	+10
Noumea	11H	+11

Auckland	12H	+12
Baker Island	-12 H	-12
Midway	-11 H	-11
Honolulu	-10 H	-10
Anchorage	-9 H	-9
Los Angeles	-8 H (LAX)	-8
Denver	-7 H (DEN)	-7
Chicago	-6 H (CHI)	-6
New York	-5 H (NYC)	-5
Caracas	-4 H	-4
Rio	-3 H	-3
Recife	-2 H	-2
Azoren	-1	-1

## B. Taal van lcd-scherm


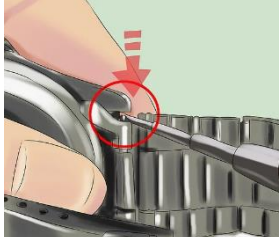
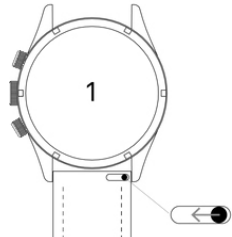
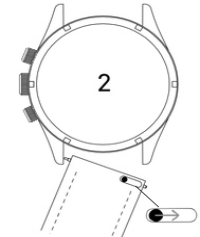
**BELANGRIJK:** Knoppen A en B  zijn verzonken drukknoppen. Gebruik de punt van een pen of een scherp voorwerp om ze in te drukken.

De informatie op het scherm kan in Duits of Engels worden vermeld.

1. Druk **toets B** en houd ingedrukt tot de LCD-weergave **EU** toont.
2. Druk eenmaal op **knop B**, op het scherm verschijnt **DE** (Duits) of **EN** (Engels).
3. Druk op **knop A** om te kiezen.
4. Druk op **knop B** om te bevestigen.

De dag van de week wordt nu weergegeven in de gekozen taal.

## 9. HOE DE ARMBAND VERANDEREN

METALEN ARMBAND		LEDEREN ARMBAND	
VERWIJDERING	BEVESTIGING	VERWIJDERING	BEVESTIGING
			
<p>-Voer het instrument in het punt onder de afsluitingen om de veergrendel te raken.</p> <p>-Druk de veergrendel in en glijd het dan uit de inspringingen in de lippen. De armband zal loskomen van de lippen.</p>	<p>-Breng de veergrendel in positie tussen de lippen. Glijd en bevestig één uiteinde van de veergrendel in één van de lipgaten.</p> <p>-Druk de andere zijde van de veergrendel in om het te klikken in het andere lipgat.</p>	<p>Dit lederen riempje is bevestigd door een veergrendel met schakelpen.</p> <p>Trek de pen opzij en dan wordt het riempje makkelijk verwijderd van de lippen.</p>	<p>-Glijd en bevestig één uiteinde van de veergrendel in één van de lipgaten.</p> <p>-Regel de pennen af op de lipgaten en klik dan het riempje in de andere lipgaten.</p>

### Opgelet:

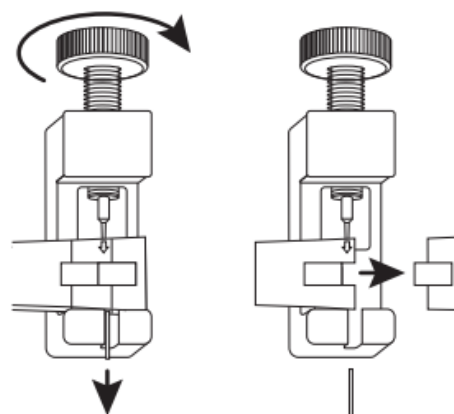
- Plaats het horloge met het scherm omlaag op een gevouwen doek of handdoek om het scherm van uw horloge te beschermen en het glas niet te bekrassen. Plaats deze doek dan op een vlak oppervlak, zoals een tafel of werkblad.
- Afsluitingen zijn de onderdelen aan het einde van de armband die uitsteken als vleugels. Niet wrikken aan de afsluitingen om vervorming te vermijden.
- Wanneer u moeite ondervindt bij het vervangen van de armband, breng dan een bezoekje aan een lokale juwelier of horlogewinkel voor hulp.

## 10.HOE HORLOGEKOPPELINGEN VERWIJDEREN

### LET OP:

- Bij het verwijderen van de schakels kan de pendrukker vanwege de lengtelimiet slechts een klein deel van de pin eruit duwen en moet u een tang of pincet gebruiken voor het resterende deel. Probeer niet te veel kracht te gebruiken om de schroeven vast te draaien, anders raakt de pennenduwer beschadigd.
- De pin van de pin pusher is scherp, wees voorzichtig dat je geen krassen maakt op het oppervlak van de armband als je hem gebruikt.
- Let op de richting van de pijl. Als de pen in de verkeerde richting wordt verwijderd of geïnstalleerd, kan de armband beschadigd raken.
- Als je moeite hebt met het verwijderen van horlogebandjes, ga dan naar een plaatselijke juwelier of horlogewinkel voor hulp.

1. Kijk in de armband en zoek naar een metalen schakel met een pijl erop. **Belangrijke opmerking: Je kunt alleen de schakel met de gedrukte pijl aan de onderkant van de schakel verwijderen. Zorg ervoor dat er een pengat aan het uiteinde van een van deze schakels zit.**
2. Plaats de armband op de pignonverwijderaar en zorg ervoor dat de pin van de pignonverwijderaar uitgelijnd is met het pengat van het horloge. Opmerking: De richting van de pijl vertelt je in welke richting je de pin moet duwen. Draai voorzichtig aan de schroef totdat de pin er half uit springt. Trek het er dan helemaal en voorzichtig uit met de kleine tang/tang (niet meegeleverd). Zorg ervoor dat je de pin niet beschadigt.
3. Nu de armband uit elkaar is en de schakel is verwijderd, moet je de twee delen van de armband weer vastmaken. Breng beide uiteinden samen en druk de speld voorzichtig in het gaatje. De speld komt door het gaatje van het speldenhorloge naar buiten. Opmerking: De insteekrichting moet in de tegenovergestelde richting van de gedrukte pijl zijn.
4. Gebruik een gereedschap zoals een kleine rubberen hamer (niet meegeleverd) om de pin voorzichtig in het gat te tikken. Zorg ervoor dat u dit voorzichtig doet om de pen niet te beschadigen. Als hij er bijna helemaal in zit, kun je ook de pinduwer gebruiken om hem er helemaal doorheen te duwen.



## 10. WAARSCHUWING

- Controleer altijd of de kroon volledig tegen de kast aanzit zodat het horloge waterbestendig is.
- Zit NIET aan de kroon of aan de knoppen onder water of wanneer het horloge nat is.
- Om de levensduur van uw horloge te verlengen, dient u contact met de volgende producten te vermijden: parfum, hairspray, cosmetica, wasmiddel, lijm en verf. Deze producten veroorzaken verkleuring, een slechte werking en schade.
- Om eventuele schade te voorkomen als gevolg van transpiratie, stof en vocht, kunt u uw horloge regelmatig met een zachte, droge doek afnemen.
- Voor een lange duurzaamheid dient u de volgende punten in aanmerking te nemen: probeer nooit de kast van uw horloge te openen en laat de batterijen vervangen door een deskundige.
- Uw horloge is schokbestendig. Laat het desondanks niet vallen op harde oppervlakken omdat dit schade kan veroorzaken.
- "Slik de batterij niet in, gevaar voor chemische brandwonden"
- Dit product bevat een knoopcelbatterij. Als de knoopcelbatterij wordt ingeslikt, kan dit in slechts 2 uur tot ernstige inwendige brandwonden leiden en de dood tot gevolg hebben.
- Houd nieuwe en gebruikte batterijen uit de buurt van kinderen.

- Als het batterijvakje niet goed sluit, mag u het product niet meer gebruiken en moet het uit de buurt van kinderen worden gehouden. Zoek onmiddellijk medische hulp als u vermoedt dat er batterijen zijn ingeslikt of in een lichaamsdeel ingebracht zijn.

**LET OP: U mag dit apparaat niet wegdoen met uw huishoudelijk afval. Uw gemeente heeft een speciaal inzamelsysteem opgezet voor dit soort producten. Vraag op uw gemeentehuis waar zich de speciaal hiervoor bestemde containers bevinden. Elektrische en elektronische producten bevatten namelijk bestanddelen en stoffen die gevaarlijk kunnen zijn voor het milieu of voor de volksgezondheid en moeten worden gerecycled. Dit pictogram geeft aan dat de elektrische en elektronische apparatuur speciaal moet worden ingezameld. Het pictogram bestaat uit een doorkruiste container op wielen.**



Geïmporteerd door EML – Prodis Merk, 1 rue de Rome, 93110 Rosny-sous-Bois, Frankrijk/ Gemaakt in de VRC

Op de markt gebracht door EUROtops Versand GmbH, Elisabeth-Selbert-Str.3, D-40764 LANGENFELD, Duitsland

